

KLAGENÆVNET FOR DOMÆNENA VNE

J.nr.: 1735

Klager:

Hu-Medic
v/ Tommy Simoron
Rønnnebærvangen 6B
5210 Odense NV.

Indklagede:

Kim Malte Brock
Mjangvej 26
Kirke Hørup
6470 Sydals

Parternes påstande:

Klagerens påstand

Indklagede tilpligtes at overdrage domænenavnet "eurotanning.dk" til klageren.

Indklagedes påstand

Frifindelse

Dokumenter:

Der er for nævnet fremkommet klageskrift af 30. november 2008 med 4 bilag 1-4 og svarskrift af 12. maj 2009.

Registreringsdato:

Domænenavnet "eurotanning.dk" er registreret den 26. maj 2008.

Sagsfremstilling:

Klageren har oplyst følgende:

"Hu-Medic V/ Tommy Simoron har siden 2003 produceret / solgt maskiner / udstyr under varenavnet "Eurotanning" til brug i saloner og lignende. Disse maskiner / produkter er markedsført i hele Europa som "eurotanning produkter" under bl.a. domænerne "eurotanning.com" - "eurotanning.de" - "sun-spray.eu" og i Danmark under domænet "spraytan.dk".

Vi er nu blevet opmærksom på at Indklagede d. 26-5-2008 har registeret domænet "eurotanning.dk" for at snylte og lukrere på vores produkt navn, ved at linke direkte til dennes domæne "tandanmark.dk"

KLAGENÆVNET FOR DOMÆNENA VNE

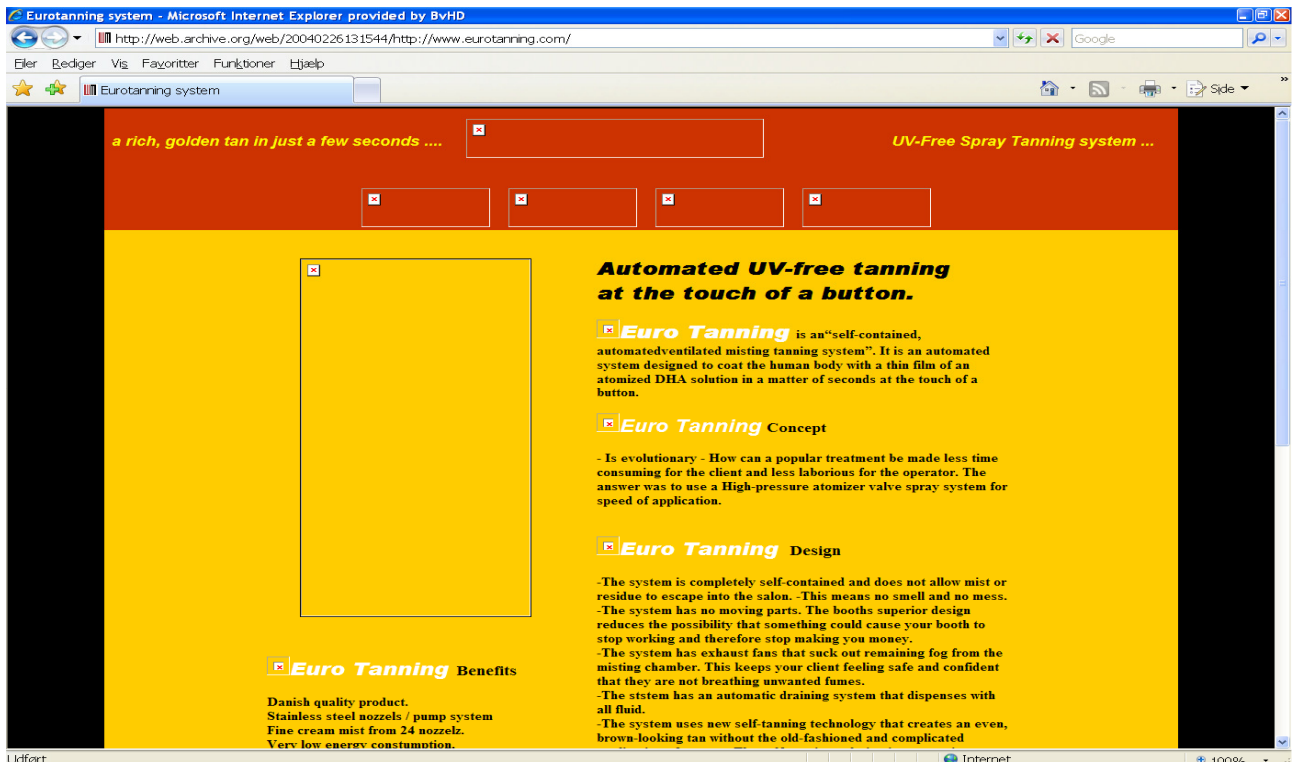
TanDanmark / Kim Malte Brock driver virksomhed med salg af maskiner / systemer i stil med Euro-tannings produkter, som importeres fra Australien fra firmaet "Bonanza Bronze"

Vi ser ingen sammenhæng med navnet "Eurotanning" og indklagedes forretning eller produkter, og anser det som ren udnyttelse og vildledning af kunderne, i umoralsk forsøg på at sælge egne produkter."

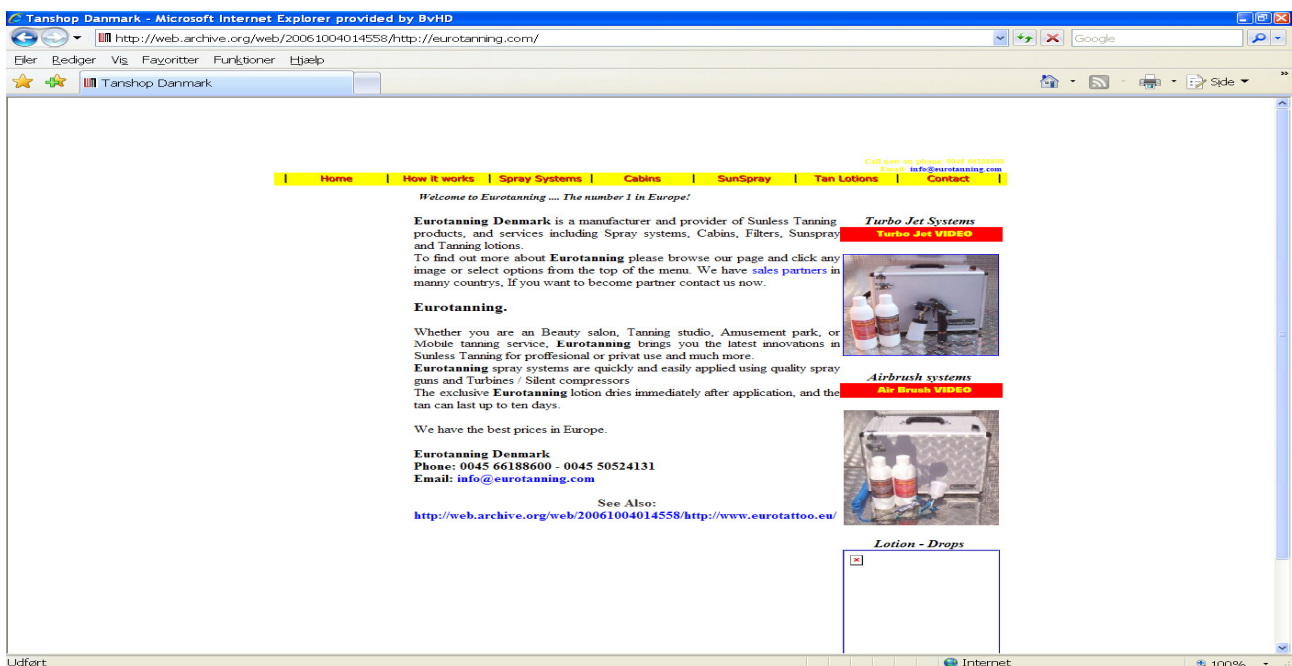
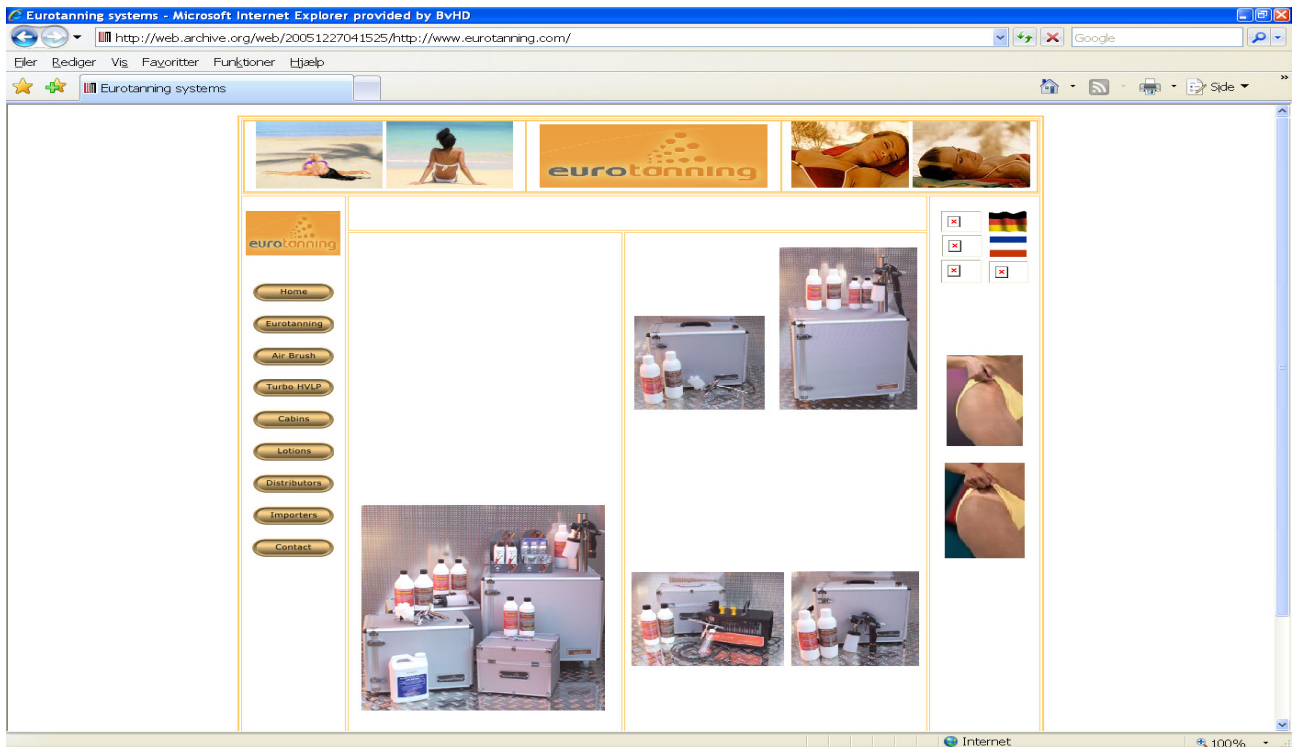
Klageren har som bilag 1 fremlagt faktura af 24. januar 2004 angående "reference: eurotanning.com" og faktura af 6. april 2008 angående "reference: eurotanning.de". Begge fakturaer vedrører følgende ydelser: "Webhotel", "Årlig domæneafgift" og "Oprettelse". Som bilag 2 er fremlagt skærmpoint af hjemmesiderne under domænenavnene "eurotanning.com", "eurotanning.de" og "spraytan.dk". Som bilag 3 er fremlagt et skærmpoint fra "krak.dk", hvoraf fremgår, at en søgning på "eurotanning" resulterer i en henvisning til "Eurotanning" på klagerens adresse. Som bilag 4 er fremlagt 9 fotografier af forskellige produkter. Fotografierne er utydelige, men det kan på hovedparten af produkterne ses, at mærket "eurotanning" er påført produkterne.

Ved en søgning på "www.eurotanning.com" i Internet Archive, www.archive.org, er det konstateret, at der her er registreret hjemmesider under domænenavnet "eurotanning.com" i perioden 26. februar 2004 til og med 10. marts 2007.

Sekretariatet har taget følgende kopi af hjemmesiderne, der er registreret henholdsvis den 26. februar 2004, 27. december 2005 og 4. oktober 2006:



KLAGENÆVNET FOR DOMÆNENA VNE



Indklagede har oplyst følgende:

"I flg. klagens punkt 4.5. skriver Hr. Tommy Simoron, at denne siden 2003 har drevet virksomhed under navnet Eurotanning. Derfor stiller Tan Danmark ApS sig uforstående overfor, hvorfor Hr. Tommy Simoron ikke allerede dengang har købt sig adgang til www.eurotanning.dk - når nu denne allerede havde erhvervet sig www.eurotanning.de, www.sun-spray.eu, www.eurotanning.com og www.spraytan.dk.

KLAGENÆVNET FOR DOMÆNENA VNE

Tan Danmark ApS købte www.eurotanning.dk (som også Hr. Tommy Simoron skriver) d. 26-05-2008. Dette er altså fem år senere, hvilket vi mener er mere end rigelig tid for Hr. Tommy Simoron til at kunne købe dette domænenavn, hvis denne havde ønsket det.

Inden grunden for vores køb af domænet beskrives, vil vi gerne komme med en rettelse til klagens pkt. 4.5. Der citeres: Tan Danmark / Kim Malte Brock driver virksomhed med salg af maskiner / systemer i stil med Eurotannings produkter, som importeres fra Australien fra firmaet "Bonanza Bronze". Citat slut. Der må her være tale om en direkte stavfejl fra Hr. Tommy Simorons side, da denne udemærket er klar over, at Tan Danmark ApS's leverandør hedder Bonza Bronze og ikke "Bonanza Bronze".

Til grund for vores køb af www.eurotanning.dk ligger, at Tan Danmark ApS er på vej til at ekspandere vores produkter videre til det europæiske marked. Vi ønsker at fremme vores produkter via et navn, der ikke kun henvender sig til de danske kunder. Vi arbejder ligeledes på at oprette en engelsksproget hjemmeside. Indtil denne er oppe at køre finder vi det naturligt at linke www.eurotanning.dk til vores danske hjemmeside, så de europæiske kunder kan komme i kontakt med os. Hvis domænet www.eurotanning.com havde været ledigt havde dette selvfølgelig været vores første valg.

Vi mener desuden slet ikke, at hverken snylte eller lukrere på Hr. Tommy Simorons virksomhed, da vi ikke tilbyder de samme produkter eller henvender os til de samme kunder. Tan Danmark ApS henvender sig til de kvalitetsbevidste B2B-kunder.

Tan Danmark ApS er ved at bevæge sig ud på de europæiske markeder og dette gøres bla. ved at deltage på den internationale Beauty messe Cosmoprof i april 2009. Her vil vi støde til Bonza Bronz messen sammen med vores nuværende kunder. Til denne messe har vi vores engelskesprogede hjemmeside oppe at køre, hvorefter vi ikke vil linke til www.tandanmark.dk mere.

Jf. pkt. 4.6. i klagen kan vi oplyse, at vi ikke har intentioner om, at overdrage www.eurotanning.dk til Hr. Tommy Simoron. Skulle denne stadig være interesseret i domænet, kan dette købes for 100.000 DKK."

Ved en søgning i søgemaskinen Google på ordet "eurotanning" foretaget den 22. juni 2009 oplystes antallet af søgeresultater til 627, når søgningen blev afgrænset til sider på dansk. En gennemgang heraf viste, at resultatet af Google afgrænses til 31 søgeresultater, idet Google udelader de søgeresultater, der i meget høj grad ligner de 31 udskilte søgeresultater. Samtlige af de 31 udskilte søgeresultater syntes at relatere sig til klager og/eller klagers produkter.

Sekretariatet har ved opslag den 16. december 2008 på domænenavnet "eurotanning.dk" taget følgende kopi:

KLAGENÆVNET FOR DOMÆNENA VNE



Der er ikke set ændringer i brugen af domænenavnet, mens klagesagen har verseret.

Parternes anbringender kan sammenfattes således:

Klageren har gjort gældende,

- at indklagede har registreret domænenavnet "eurotanning.dk" for at snylte og lukrere på det produkt navn, som klager gør brug af, og
- at indklagedes registrering af domænenavnet "eurotanning.dk" er i strid med domænelovens § 12, stk. 1.

Indklagede har gjort gældende,

- at domænenavnet "eurotanning.dk" er registreret til brug for indklagedes engelsksprogede hjemmeside,
- at der ikke er sammenfald mellem klagers og indklagedes produkter og kunder,
- at indklagede ikke har haft til hensigt at snylte eller lukrere på klagerens virksomhed, og
- at klageren burde have registreret domænenavnet "eurotanning.dk", hvis klageren ønskede at gøre brug af dette domænenavn.

Nævnets bemærkninger:

Som sagen er oplyst, lægger nævnet til grund, at klageren i hvert fald siden 2004 har drevet virksomhed med salg af produkter under navnet "eurotanning", og at klageren på denne baggrund – via ibrugtagning – har opnået en varemærkeret til denne betegnelse for spraysystemer til påføring af selvbruner, jf. herved varemærkelovens § 3, stk. 1, nr. 2.

Klager kan herefter forbyde andre at gøre erhvervsmæssig brug af et identisk eller lignende mærke for varer eller tjenesteydelser omfattet af denne registrering, jf. varemærkelovens § 4, stk. 1, som er affattet således:

KLAGENÆVNET FOR DOMÆNENA VNE

"§ 4. Indehaveren af en varemærkeret kan forbyde andre, der ikke har dennes samtykke, at gøre erhvervsmæssig brug af tegn, hvis

1. tegnet er identisk med varemærket, og de varer eller tjenesteydelser, for hvilket tegnet er taget i brug, er af samme art som de varer eller tjenesteydelser, for hvilke varemærket er beskyttet, eller
2. tegnet er identisk med eller ligner varemærket, og varerne eller tjenesteydelserne er af samme eller lignende art, såfremt der er risiko for forveksling, herunder at det antages, at der er en forbindelse med varemærket."

Domænenavnet "eurotanning.dk" er identisk med klagerens varemærke og anvendes for en hjemmeside, hvorpå der udbydes varer af samme art som de varer, som klagerens varemærke nyder beskyttelse for. Indklagedes brug af domænenavnet "eurotanning.dk" indebærer dermed en krænkelse af klagerens varemærkeret.

Henset til, at indklagede er direkte konkurrent til klageren, finder nævnet det endvidere usandsynligt, at indklagede skulle have valgt netop domænenavnet "eurotanning.dk", der er identisk med klagerens varemærke, ved et tilfælde eller på anden måde uden kendskab til klagerens varemærke. Indklagede synes da heller ikke – mere end et år efter registreringen – at have anvendt domænenavnet "eurotanning.dk" på anden måde end til at lede til indklagedes hjemmeside under domænenavnet "tandanmark.dk". Det må således ud fra det oplyste antages, at indklagedes registrering er sket med kendskab til klagers brug af varemærket "eurotanning" og med det formål at lede internetbrugere, der søger efter klager eller klagers varer på internettet, hen til indklagedes hjemmeside, hvorved indklagede samtidig forhindrer klageren i at registrere og benytte sit varemærke som domænenavn under top level domænet dk. Indklagedes registrering og brug fremstår derfor som åbenbart illoyal over for klageren.

Der foreligger dermed tillige en klar overtrædelse af § 12, stk. 1, i lov nr. 598 af 24. juni 2005 om internetdomæner, der særligt tildeles Danmark (domæneloven). Denne bestemmelse fastslår, at registranter ikke må registrere og anvende internetdomænenavne i strid med god domænenavnsskik.

Nævnet træffer herefter følgende

A F G Ø R E L S E

Indklagede, Kim Malte Brock, skal anerkende, at den foreliggende registrering af domænenavnet "eurotanning.dk" er i strid med gældende dansk ret, og at registreringen af domænenavnet overføres til klageren, Hu-Medic. Overførslen gennemføres 4 uger efter nedenstående dato.

Klagegebyret tilbagebetales til klageren.

Dato: 7. juli 2009

Lene Pagter Kristensen
(Formand)

Knud Wallberg

Jens Schovsbo